

**Anmeldung
Registration**

Bitte einsenden bis spätestens **Freitag, 25. September 2009** an:
Please return until **Friday 25th September 2009**, to:

Forests for Friends AG oder
The Tree Partner Company AG
Obere Bahnhofstrasse 13
Postfach 325
8910 Affoltern am Albis, Switzerland

Anmeldung / Registration

Hiermit melde ich folgende Person(en) definitiv für die Investoren-Reise vom 30. Januar bis 5. Februar 2010 an:
I herewith definitely book the Investors' trip from 30th January to 5th February 2010 for following person(s):

	Person 1 / 1 st person	Person 2 / 2 nd person
Name, Vorname <i>Name, First name</i>
Strasse, Nr <i>Street, No.</i>
Land, Postleitzahl, Ort <i>Country, Zip code, Town</i>
eMail / <i>E-mail</i>
Telefonisch erreichbar unter / <i>Telephone number under which we can reach you</i>

Rechnung an / *Invoice to*

<input type="checkbox"/> Person 1 / 1 st person	<input type="checkbox"/> jede Person einzeln / <i>each person individually</i>
<input type="checkbox"/> Person 2 / 2 nd person	<input type="checkbox"/>

	Vorwoche Pre-week	Fr	Sa	So	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	Nachwoche Post-week
Hotel-Reservation <i>hotel reservation</i>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
offizielles Programm <i>official programme</i>				x	x		x	x				
Fakultative Ausflüge <i>additional excursions</i>						<input type="checkbox"/>			<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		
privates Programm <i>private programme</i>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			<input type="checkbox"/>			<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Angaben zur Unterkunft in Panama-City / accommodation data in Panama-City

Hotel **Toscana Inn**, El Cangrejo Einzelzimmer / *single room* Doppelzimmer / *double room*

Zusätzliche Übernachtung in gleichen Hotel: Datum: vom bis 2010 (Anzahl Nächte)
Additional night in the same hotel: Date: from to 2010 (number of nights)

Programm ohne Unterkunft in Panama City (ich kümmere mich selber um eine Unterkunft)
Programme without accommodation in Panama City (I am responsible for my accommodation)

Angaben zum gewünschten Programm / programme data

Person 1 / 1st person Person 2 / 2nd person

fakultativer Ausflug / additional excursion

- Panama Kanal Eisenbahn und Portobelo / *Canal Railway and Portobelo*
- Chagres Nationalpark / *Chagres National Park and Emberá Indians*
- Schifffahrt durch den Kanal / *boat trip through the canal*

Anschlussprogramm / pre-/post-tour programme

Datum/Date: von/from bis/to2010

(Anzahl Nächte / *number of nights*)

- Decameron all inclusive Resort
- Playa Blanca all inclusive Resort
- Contadora, Villa Romantica, Halbpension / half-board
- San Blas - Kuna Indian Lodges, all meals included
- Kombination / combination San Blas-Kuna Indian lodges mit / with:
 - Contadora Decameron Playa Blanca

Angaben zur Person / <i>Personal data</i>	Person 1 / <i>1st person</i>	Person 2 / <i>2nd person</i>
Geburtsdatum / <i>date of birth</i>		
Geschlecht / <i>sex</i>		
Gewicht Angabe notwendig für den Inlandflug / <i>Weight necessary information for domestic flight</i>		
Pass Nr. / <i>passport no.</i>		
Nationalität / <i>nationality</i>		
Ablaufdatum Pass / <i>passport expiration date</i>		
Notfall-Adresse / <i>emergency contact</i>		

Angaben zum Flug / <i>flight data</i>	
Datum und Zeit der Ankunft / <i>date and time of arrival</i>	Airline und Flugnummer / <i>flight number</i>
Datum und Zeit der Abreise / <i>date and time of departure</i>	Airline und Flight / <i>flight number</i>
Besondere Hinweise und Wünsche / <i>special wishes:</i>	

Bestätigung / <i>Confirmation</i>	
<p>Ich bestätige, die „Haftungsbeschränkungen der Bandera Expeditions“ und die „Rechtlichen Hinweise der Forests for Friends Gruppe und von The Tree Partner Company Gruppe“ gelesen und verstanden zu haben. <i>I confirm that I have read and understood the „Limits of Bandera Expeditions´ Responsibility“ and the “Disclaimer of Forests for Friends Group and The Tree Partner Company Group”.</i></p>	
Datum <i>Date</i>	Unterschrift <i>Signature</i>